

# Osaka University Tsukumodai International Student Dormitory

大阪大学 津雲台国際学生宿舎について

※This Dormitory is not on Suita campus.

※この宿舎は大阪大学吹田キャンパス外にあります。

<b>Location</b> 所在地	<b>3-10 D81 Tsukumodai, Suita-shi, Osaka 565-0862</b> 〒565-0862 吹田市津雲台 3-10-D81 TEL 06-6831-3005
<b>Access</b> アクセス	15-minute walk from Yamada station (Hankyu railway/ Osaka Monorail) 阪急電鉄もしくは大阪モノレール「山田駅」下車徒歩約 15 分
<b>Applicable Person</b> 入居対象者	<b>Male and Female International students enrolled in Osaka University</b> 大阪大学に在籍する男子および女子留学生
<b>Application Period</b> 申請期間	From three months before till 14 days before of your move-in month. For example, if you wish to move into a dormitory from October 15th, the period of application is from July 1st till October 1st.  入居 希望開始月の3ヶ月前から 14 日前まで。 例えば、10 月 15 日から予約したい場合は、申請期間は 7 月 1 日から 10 月 1 日までです。
<b>Period of Stay</b> 入居期間	The maximum period of stay is <b>12 months</b> . 入居できる期間は最長で 12 カ月です。
<b>Room Type</b> 部屋のタイプ	Single rooms only 居室は単身室のみです。
<b>Lodging Fee</b> 寄宿料	<b>13,000 yen</b> per month *The Lodging fee varies depending on the move-in date. A. 1st - 10 <sup>th</sup> : full amount 13,000 yen B. 11 <sup>th</sup> - 20 <sup>th</sup> : 8,600 yen C. 21 <sup>st</sup> - end of the month: 4,300 yen  <b>月額 13,000 円</b> *入寮日により料金は変動 A. 1 日～10 日: 満額 13,000 円 B. 11 日～20 日: 8,600 円 C. 21 日～月末: 4,300 円
<b>Common facilities fee</b> 共益費	<b>9,500 yen</b> per month Common facilities fee includes electricity, gas, water supply and internet access. *The Common facilities fee varies depending on the move-in date. A. 1st - 10 <sup>th</sup> : full amount 9,500 yen B. 11 <sup>th</sup> - 20 <sup>th</sup> : 6,300 yen C. 21 <sup>st</sup> - end of the month: 3,100 yen  <b>月額 9,500 円</b> 共益費には光熱水費、インターネット使用料を含みます。 *入寮日により料金は変動 A. 1 日～10 日: 9,500 円 B. 11 日～20 日: 6,300 円 C. 21 日～月末: 3,100 円
<b>Furnishings (private room)</b> 設備(居室)	Bed, chest, desk, chair, bookshelf, refrigerator, desk lamp and air conditioner, Bedding Set (Sheet, blanket, pillow and pillow case).  ベッド、タンス、机、椅子、本棚、冷蔵庫、電気スタンド、エアコン、寝具セット(シーツ、毛布、枕、枕カバー)
<b>Facilities (common area)</b> 設備(共同施設)	Lavatories, shower rooms, multi-purpose room, Kitchens, laundry rooms, bicycle parking area.  トイレ、シャワー室、多目的室、補食室、洗濯室、自転車置場

## Notes: 備考

- Vacating or moving into the Dormitory is not permitted on Saturdays, Sundays, national holidays and during the New Year's holidays.  
土日祝、年末年始は入退居できません。
- **Not allowed to smoke in the Dormitory except smoking-area.**  
喫煙場所以外は居室内も含め禁煙です。

**※Please follow the procedure below after your application for the residence has been accepted.**

**※以下は入居が決まった後の手続きです。**

<b>Preparation before coming to Japan</b> 入居前準備	<p>Send your move-in date, time, and your name to <a href="mailto:gakuryo@ml.office.osaka-u.ac.jp">gakuryo@ml.office.osaka-u.ac.jp</a> by email <b>within ten days before the permitted move-in date.</b></p> <p><b>入居許可開始の10日前までに、氏名・入居日時をeメール（<a href="mailto:gakuryo@ml.office.osaka-u.ac.jp">gakuryo@ml.office.osaka-u.ac.jp</a>）にてお知らせください。</b></p>
<b>Check in time</b> 入居時間	<p><b>13:00 ~ 19:30 on weekdays</b> ※The office is closed at 20:00.</p> <p>The holidays except Saturdays and Sundays from January 2023 to December 2024 are as follows. Please note that you cannot enter the dormitory on holidays. Closed days other than weekends: <b>2023</b> January 1 to 3 and 9, February 23, March 21, May 3 to 5, July 17, August 11, September 18, October 9, November 3 and 23, December 29 to 31 <b>2024</b> January 1 to 3 and 8, February 12 and 23, March 20, April 29, May 3 and 6, July 15, August 12, September 16 and 23, October 14, November 4, December 28 to 31</p> <p>13:00~19:30（平日のみ）※管理人室は20:00に閉室します。</p> <p>2023年1月~2024年12月までの土日以外の休業日は以下のとおりです。休業日には入寮出来ませんのでご注意ください。 土日以外の休業日（予定）: <b>2023年</b>1月1~3日・9日、2月23日、3月21日、5月3~5日、7月17日、8月11日、9月18日、10月9日、11月3日・23日、12月29~31日 <b>2024年</b>1月1~3日・8日、2月12日・23日、3月20日、4月29日、5月3日・6日、7月15日、8月12日、9月16日・23日、10月14日、11月4日、12月28~31日</p>
<b>Procedures for move in</b> 入居の手続き	<p><b>Pay ¥72,516</b> (the fee is subject to change) <b>with payment paper which will be distributed after move in.</b></p> <p>Out of ¥72,516, ¥26,000 will be used for a lodging fee for the first and second month, ¥19,000 will be for public utility charges, etc. The balance of ¥27,516 will be reserved as a deposit to apply to the lodging fee, public utility charges and cleaning charge for the last month before you vacate the room.*</p> <p><b>入居月末に請求書をお送りしますので期日までに72,516円（変更になる場合があります）をお支払ください。</b></p> <p>このうち、26,000円を入居月と翌月の寄宿料、19,000円を入居月と翌月の光熱水料等とします。残りの27,516円は預かり金として保管し、退去月の寄宿料及び光熱水料等及び清掃費に充当します。</p>
<b>Notes on Moving-In</b> 入居に関する注意事項	<p>※You cannot move into the dormitory on Saturdays, Sundays, National holidays and during the New Year's holidays.</p> <p>※If you cannot come to the dormitory as you scheduled for certain reasons, please contact us immediately. (<a href="mailto:gakuryo@ml.office.osaka-u.ac.jp">gakuryo@ml.office.osaka-u.ac.jp</a>)</p> <p>※We do not refund the lodging fee in a general rule.</p> <p>※土日祝、年末年始は入退居できません。</p> <p>※何らかの理由で入居が遅れるような場合には、速やかにご一報ください。</p> <p>※既納の寄宿料は原則として返金しません。</p>
<b>Internet Access</b> インターネットの利用について	<p>全居室にて使用可能です。</p> <p>Available in all rooms</p>

\*A lodging fee and common facilities fee from the month after next you move in will be collected by automatic withdrawal from your bank account. The procedures will be explained upon moving-in.

入居翌々月からの諸経費納入は銀行口座からの自動引き落としにより行います。自動引き落としに関する手続きは入居時に説明します。

## Tsukumodai International Student Dormitory

Number of rooms	119
Number of Floors	Basement floor, 5 stories
Room Type	Single bed Room
Room Size (㎡)	9㎡
Room & Common facilities fee	13,000 + 9,500 yen/ month
Facility	<p>Bed, chest, desk and chair, bookshelf, refrigerator, desk lamp, air conditioner, Bedding Set (Sheet, blanket, pillow and pillow case)</p> <p>* Internet Access is available in all rooms</p>

### Room Photos

